Contratto di licenza, software per l'utente finale ("EULA") e garanzia limitata

Il software compreso nel Prodotto, incluso, senza limite alcuno, il firmware e tutti gli aggiornamenti e copie del medesimo, nonché qualsiasi software scaricabile elettronicamente tramite Internet o quant'altro (il "**Software**"), è concesso in licenza, non venduto. Aastra Telecom Inc., di seguito denominata "**Licenziatario**", garantisce con la presente all'utente ("**Acquirente**") una licenza d'uso personale, non trasferibile, non sublicenziabile e non esclusiva, revocabile e limitata per il Software fornito in formato oggetto esclusivamente con l'hardware per il quale il Software è previsto. Tale Software può integrare programmi concessi in licenza al Licenziatario da terze parti ("**Fornitori**"), per la distribuzione ai sensi del presente EULA. Questi programmi sono riservati e proprietari e, in quanto tali, sono protetti dalla legge sul copyright come lavori non pubblicati e tutelati dai trattati internazionali per quanto consentito ai sensi della legge vigente. Il Software resterà di proprietà del Licenziatario e relativi Fornitori, soggetto ai termini e condizioni del presente EULA, con tutti i diritti riservati. Le disposizioni del presente EULA sono riportate espressamente a beneficio del Licenziatario e/o relativi Fornitori e applicabili dal medesimo per quanto consentito ai sensi di leggi.

L'utilizzo di questo Software da parte dell'acquirente implica la tacita accettazione dei termini e delle condizioni contenute in EULA. La rimozione o la modifica di marchi commerciali, avvisi di copyright, loghi, ecc., oppure l'utilizzo del Software su qualunque hardware o con software diverso da quello previsto, oppure qualunque altra violazione del presente contratto, terminerà automaticamente questo EULA per inadempienza. Se il presente EULA viene terminato per inadempienza, l'Acquirente dovrà immediatamente interrompere l'utilizzo e distruggere o restituire al Licenziatario il Software integrale ed eventuali informazioni riservate o proprietarie del Licenziatario.

Il Software rappresenta programmi riservati che rispondono ai requisiti della Sezione 401, titolo 17, del Codice degli Stati Uniti. In qualità di "Software informatico commerciale", l'impiego da parte del Governo o dei relativi utenti autorizzati sarà regolato dalle restrizioni previste nel presente EULA. L'Acquirente non dovrà divulgare a terzi i programmi e le informazioni riservate e proprietarie in questione e non dovrà esportare il Software dotato di licenza in altri paesi se non diversamente specificato in conformità con la legge e le limitazioni sull'esportazione, ivi comprese quelle di Stati Uniti e Canada. L'Acquirente accetta di non effettuare interventi di reverse-engineering, decompilare, smontare o esporre il Software.

L'Acquirente non deve modificare, copiare, riprodurre, trasferire a terzi o distribuire, trascrivere, tradurre o trasformare il software in un formato o linguaggio leggibile tramite supporto elettronico o macchina, superare la capacità consentita e/o integrata o le limitazioni indicate nella documentazione, tentare di derivare il codice sorgente o di apprendere la struttura o gli algoritmi senza esplicita autorizzazione scritta del Licenziatario e relativi Fornitori, né diffondere o divulgare diversamente il Software a terzi.

L'Acquirente non deve installare alcun software nel Prodotto che possa modificare il software di controllo chiamate nel Prodotto stesso, senza esplicito consenso scritto del Licenziatario. Fatto salvo quanto espressamente previsto nel presente EULA, all'Acquirente non sono concessi i diritti di proprietà intellettuale del Licenziatario o dei relativi Fornitori.

Il Software non è stato progettato, creato o previsto per l'uso in ambienti pericolosi o applicazioni che richiedano prestazioni fail-safe, come nel funzionamento di infrastrutture nucleari, navigazione aerea, sistemi di comunicazione o supporto vitale, controllo del traffico aereo, sistemi di supporto vitale o armamento, in cui il malfunzionamento del Software potrebbe indirettamente provocare decessi, lesioni personali o gravi danni fisici o ambientali. A seconda della progettazione e configurazione del sistema, è possibile che il Prodotto non funzioni in caso di interruzione dell'alimentazione al sis-

tema o dell'interruzione della rete locale (LAN) o dei servizi telefonici dell'Acquirente. In funzione di progettazione e configurazione del sistema, è possibile che il Prodotto non fornisca l'ubicazione di un interno ai servizi di emergenza qualora questi ultimi siano contattati dall'Acquirente (per es. 911, 112, 999, ecc.). Determinate leggi statunitensi (nazionali e/o federali) e di paesi stranieri possono richiedere all'Acquirente di installare un sistema telefonico multilinea ("**MLTS**"), come il presente Prodotto, per fornire ai servizi di emergenza l'ubicazione fisica/indirizzo dell'interno che li contatta, oltre al numero telefonico del chiamante. L'Acquirente è responsabile della configurazione del proprio sistema in termini di sicurezza di utilizzo e conformità con le leggi MLTS. L'Acquirente dovrà considerare di avere almeno una linea telefonica collegata a un telefono che (1) sia separato da questi Prodotti e (2) non richieda alimentazione separata per contattare i servizi di emergenza. Utilizzando tali Prodotti, l'Acquirente riconosce i pericoli previsti dalle presenti avvertenze.

GARANZIA LIMITATA DEL PRODOTTO. Il Licenziatario garantisce questo prodotto da difetti di materiale e lavorazione in condizioni di servizio e funzionamento normale per un periodo di un (1) anno dalla data di acquisto originaria presso un distributore o rivenditore autorizzato ("periodo di garanzia"). In caso di difetti o funzionamento improprio il Licenziatario può, a propria discrezione e come rimedio esclusivo dell'Acquirente, riparare o sostituire il Prodotto gratuitamente, con lo stesso Prodotto o equivalente, a condizione che questo venga restituito dall'utente finale originario durante il periodo di validità della garanzia. Qualora le opzioni precedenti non siano ragionevolmente disponibili, il Licenziatario può, a sua discrezione, rimborsare all'Acquirente il prezzo di acquisto pagato per il Prodotto difettoso. Tutti i Prodotti sostituiti diventano proprietà del Licenziatario. I pezzi di ricambio eventualmente impiegati per eseguire le riparazioni possono essere rimessi a nuovo, oppure possono contenere dei materiali rinnovati. Qualora si rendesse necessaria la sostituzione del prodotto, questa può avvenire con un Prodotto rimesso a nuovo dello stesso modello e colore. Qualora fosse necessario riparare o sostituire un Prodotto durante il periodo di validità della garanzia, le clausole della presente garanzia sono applicabili al Prodotto riparato o sostituito fino alla scadenza di novanta (90) giorni dalla data del ritiro o dalla data di spedizione all'Acquirente, oppure fino alla fine del periodo di garanzia, a seconda della circostanza che si verifica per ultima. Alla consegna del Prodotto per le riparazioni durante il periodo di garanzia deve essere fornita anche la prova di acquisto originale con la relativa data. I prodotti restituiti al Licenziatario devono essere prepagati e imballati adeguatamente per consentire una spedizione sicura; se ne consiglia altresì l'assicurazione o la spedizione secondo modalità che forniscano il tracciamento del pacco. Il Licenziatario non sarà responsabile di perdita o danni fino alla ricezione del Prodotto restituito da parte del medesimo.

ESCLUSIONI. Il Licenziatario non garantisce la compatibilità del Prodotto con i componenti di altre società telefoniche. Ai sensi della presente garanzia limitata, il Licenziatario non sarà responsabile qualora test e indagini rivelino che tale difetto o malfunzionamento supposto del prodotto non esista o sia dovuto a:

- mancato rispetto delle istruzioni di installazione, funzionamento o manutenzione del Licenziatario;
- riparazioni non autorizzate, modifiche o alterazioni del Prodotto;
- uso non autorizzato di servizi di carrier communication comuni accessibili tramite il Prodotto;
- abuso, uso improprio, negligenza od omissione dell'Acquirente e di persone controllate
- dallo stesso; oppure
- azioni di terzi, cause di forza maggiore o calamità naturali come incidenti, incendi, inondazioni, fulmini, picchi o carenze di alimentazione o altri rischi.

LIMITE DELLA GARANZIA. QUALORA IL PRODOTTO NON FUNZIONI COME GARANTITO, L'UNICA SOLUZIONE DELL'ACQUIRENTE PER LA VIOLAZIONE DELLA GARANZIA SARÀ LA RIPARAZIONE, SOSTITUZIONE O RIMBORSO DEL PREZZO DI ACQUISTO PAGATO, A DISCREZIONE DEL LICENZIATARIO. IL LICENZIATARIO NON GARANTISCE E NON PUÒ GARANTIRE CHE: (I) L'USO DEL PRODOTTO FORNISCA DETERMINATE PERFORMANCE, QUALITÀ O RISULTATI; (II) IL PRODOTTO SIA IDONEO AGLI SCOPI PREVISTI DALL' ACQUIRENTE; (III) IL SOFTWARE DEL PRODOTTO SIA PRIVO DI ERRORI; OPPURE (IV) IL PRODOTTO O IL SOFTWARE FORNISCA FUNZIONAMENTO ININTERROTTO. A ECCEZIONE DELLA GARANZIA LIMITATA E DELLE ESCLUSIONI, PRODOTTO, SOFTWARE E DOCUMENTAZIONE SONO FORNITI "AS IS" CON IL RISCHIO RIGUARDANTE RISULTATI E PERFORMANCE SUPPOSTE DALL'ACQUIRENTE. PER QUANTO CONSENTITO DALLA LEGGE, LE SUDDETTE GARANZIE E SOLUZIONI SONO ESCLUSIVE E SOSTITUISCONO QUALSIASI ALTRA GARANZIA, TERMINE O CONDIZIONE PRESTAZIONALE, ESPLICITA O IMPLICITA, EFFETTIVA O IN ATTUAZIONE DELLA LEGGE, NORMATIVA O

QUANT'ALTRO, IVI COMPRESE GARANZIE, TERMINI O CONDIZIONI DI COMMERCIABILITÀ, IDONEITÀ A UN DETERMINATO SCOPO, QUALITÀ E NON VIOLAZIONE, TUTTI ESPLICITAMENTE NON RICONOSCIUTI. IL LICENZIATARIO NON DECLINA - E NON AUTORIZZA ALTRE PERSONE A DECLINARE PER SUO CONTO - ALCUNA RESPONSABILITÀ ASSOCIATA A VENDITA, INSTALLAZIONE, MANUTENZIONE O UTILIZZO DEL PRESENTE PRODOTTO.

SERVIZI DI RIPARAZIONE IN GARANZIA E SERVIZI POST-GARANZIA. Quando l'Acquirente restituisce il prodotto per ottenere servizi in garanzia, è necessario presentare la prova di acquisto. Contattare il rappresentante commerciale regionale per ulteriori informazioni sui servizi di garanzia durante e dopo la scadenza del relativo periodo.

LIMITAZIONE DELLA RESPONSABILITÀ. PER QUANTO CONSENTITO DALLA LEGGE, IL LICENZIATARIO DECLINA PER SE STESSO E I PROPRI FORNITORI QUALSIASI RESPONSABILITÀ, SIA ESSA PREVISTA PER CONTRATTO O PER COLPA (IVI COMPRESA LA NEGLIGENZA), PER DANNI ACCIDENTALI, CONSEGUENTI, INDIRETTI, PARTICOLARI O PUNITIVI DI SORTA, O PER MANCATO GUADAGNO O PROFITTO, PERDITA OPERATIVA, PERDITA DI INFORMAZIONI O DATI O ALTRA PERDITA FINANZIARIA DERIVANTE O ASSOCIATA A VENDITA, INSTALLAZIONE, MANUTENZIONE, UTILIZZO O INCAPACITÀ DI UTILIZZO, PERFORMANCE, GUASTO O INTERRUZIONE DEI SUOI PRODOTTI (SEPARATAMENTE O CON ALTRE ATTREZZATURE), ANCHE QUALORA IL LICENZIATARIO O IL SUO RIVENDITORE AUTORIZZATO SIANO STATI INFORMATI DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI E PERSINO IN CASO DI ERRORE DEL LICENZIATARIO, ERRATA PRESENTAZIONE, RESPONSABILITÀ OGGETTIVA O RESPONSABILITÀ DEL PRODOTTO, E LIMITA LA PROPRIA RESPONSABILITÀ A RIPARAZIONE, SOSTITUZIONE O RIMBORSO DEL PREZZO DI ACQUISTO CORRISPOSTO, A DISCREZIONE DEL LICENZIATARIO. LA PRESENTE CLAUSOLA ESONERATIVA DELLA RESPONSABILITÀ PER DANNI NON SARÀ COMPROMESSA QUALORA L'EVENTUALE SOLUZIONE FORNITA NELLA PRESENTE NON RAGGIUNGA IL SUO SCOPO ESSENZIALE.

CLAUSOLA ESONERATIVA. La presente garanzia conferisce all'Acquirente diritti legali specifici soggetti a variazione secondo la legislazione locale. Alcune giurisdizioni non consentono l'esclusione o la limitazione delle garanzie implicite oppure la limitazione dei danni accidentali o conseguenti per determinati prodotti forniti all'Acquirente o la limitazione di responsabilità per lesioni personali; di conseguenza, si può restringere l'applicazione delle limitazioni ed esclusioni di cui sopra all'Acquirente. Qualora non sia consentita l'esclusione integrale delle garanzie implicite, esse saranno limitate alla durata della garanzia scritta applicabile e a quanto consentito dalla legge. Il Licenziatario non sarà responsabile della perdita di dati personali, software, registri chiamate, ecc. sui prodotti restituiti a scopo di riparazione. Il Licenziatario declina qualsiasi responsabilità per eventuali ritardi nella fornitura di riparazioni/sostituzioni in garanzia o per il mancato utilizzo per riparazione.

LEGISLAZIONE VIGENTE. Il presente EULA e la garanzia limitata saranno regolati dalle leggi dello Stato di New York (USA) e dalle leggi degli Stati Uniti, a eccezione dei relativi contrasti tra principi legali. Con la presente, si esclude integralmente la Convenzione delle Nazioni Unite sui Contratti di vendita internazionale di merci.

COPYRIGHT. Tutti i diritti riservati ai sensi delle Convenzioni internazionali e panamericane sul copyright. Nessuna parte dei contenuti può essere copiata, riprodotta o trasmessa in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo, né tradotta in altra lingua o formato, in toto o in parte, senza consenso scritto di Aastra Telecom Inc. "Aastra" e il design del logo sono marchi o marchi registrati di Aastra Technologies Ltd. negli Stati Uniti, Canada e altri paesi. Non rimuovere (né consentire a terzi di rimuovere) identificazione Prodotto, copyright o altri avvisi.